

Kursplan

Gammaltestamentlig hebreiska, 7,5 högskolepoäng

Biblical Hebrew Exegesis 1, 7,5 ECTS-credits

Kurskod	BV205	Giltig fr o m	Höstterminen 2011
Ämnesgrupp	Bibelvetenskap	Fastställd	2008-03-19
Nivå	Grundnivå 2 (nivå C), fördjupningskurs	Senast ändrad	2016-02-09

Behörighet/förkunskaper

Minst 30hp Teologi/Religionsvetenskap.

Mål

Kunskap och förståelse

Vid kursens slut förväntas studenten

- visa grundläggande kunskaper om gammaltestamentlig hebreiska, ifråga om vokabulär, formlära och syntax,
- visa förståelse för textkritikens och översättningsproblematikens betydelse för tolkningen av de gammaltestamentliga texterna, samt
- visa förståelse för språkstudiets betydelse för den gammaltestamentliga bibelvetenskapen.

Färdighet och förmåga

Vid kursens slut förväntas studenten

- visa förmåga att översätta enklare texter ur Gamla testamentet från hebreiska med språkliga hjälpmedel,
- visa förmåga att självständigt skapa enklare meningar på hebreiska, samt
- visa förmåga att tillämpa grundläggande textkritik.

Innehåll

Tyngdpunkten i kursen ligger på att lära sig grunderna i det hebreiska språkets uppbyggnad, skaffa sig ett visst ordförråd och förstå den problematik som ligger i att översätta uråldriga hebreiska texter till modern svenska.

Undervisning/arbetsformer

Kursen bedrivs huvudsakligen genom att studenten induktivt och stegvis lär sig det hebreiska språkets uppbyggnad och utifrån kursbokens pedagogik övar sin förmåga att läsa, skriva och, i begränsad omfattning, tala hebreiska.

Examination

Veckovisa översättningsseminarier (2hp)

Tre skriftliga tentamina främst inriktade på läsförståelse och översättning (5,5hp)

Betyg

Som betyg på kursen används Väl godkänd (VG), Godkänd (G) eller Underkänd (U).

Litteratur

- Cook, John A. and Robert D. Holmstedt. 2013. *Beginning Biblical Hebrew. A Grammar and Illustrated Reader*. Grand Rapids: Baker Academic. ISBN: 978-0-8010-4886-9
- Holladay, William L. (1988). *A Concise Hebrew and Aramaic Lexicon of the Old Testament*. Grand Rapids: Eerdmans. ISBN: 0-8028-3413-2 (Finns också hos Brill: ISBN: 90-04-02613-4)
- Beckman, J. C. 2014. *Williams' Hebrew Syntax*. Toronto: University of Toronto. ISBN 9781442614727. (ej obligatorisk)

Referenslitteratur

- Bergman, Nava. (2000). *Bibelhebreiska För Nybörjare*. Lund: Studentlitteratur. ISBN: 91-44-01427-9
- Elliger, Karl och W. Rudolph (eds). *Biblia Hebraica Stuttgartensia*. Paperback ISBN: 9781598561623
- Hunter, A Vanlier. (1988). *Biblical Hebrew Workbook*. Lanham/New York/London: University Press of America. ISBN: 0-8191-5715-5 (234s)
- Mitchel, Larry A. (1984). *A Student's Vocabulary for Biblical Hebrew and Aramaic*. Grand Rapids: Zondervan. ISBN: 0-310-45461-1
- O'Connor, M, and Bruce K Waltke. (1994). *An Introduction to Biblical Hebrew Syntax*. Winona Lake: Eisenbrauns. ISBN: 0-931464-31-5.
- Williams, Ronald J. (2007). *William's Hebrew Syntax* (3rd ed). Toronto: University of Toronto Press. ISBN: 978-08-02094-29-2.